

РЕШЕНИЕ НА КОМИСИЯТА

от 16 декември 2004 година

относно изменение на Решение 2003/858/ЕО по отношение на вноса на изкуствено отгледана жива риба и продукти от нея, предназначени за последваща обработка или непосредствена консумация от човека

(нотифицирано под № C(2004) 4560)

(текст от значение за ЕИП)

(2004/914/ЕО)

КОМИСИЯТА НА ЕВРОПЕЙСКИТЕ ОБЩНОСТИ,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската общност,

като взе предвид Директива 91/67/ЕИО на Съвета от 28 януари 1991 г. относно ветеринарно-санитарните изисквания при пускането на пазара на аквакултури и продукти от тях¹, и по-специално член 20, параграф 1 и член 21, параграф 2 от нея,

като има предвид, че:

(1) Решение 2003/858/ЕО на Комисията от 21 ноември 2003 г. за определяне на ветеринарно-санитарните условия и изискванията за издаване на сертификати при внос на жива риба, хайвер и гамети, предназначени за развъждане в обекти и изкуствено отгледана жива риба, както и продукти от нея, предназначени за консумация от човека², определя специфичните ветеринарно-санитарни изисквания за внос на жива риба и някои продукти от аквакултури, внасяни в Общността от трети страни.

(2) Определението за „отглеждане” в Решение от 2003/858/ЕО доведе до различни тълкувания относно обхвата на решението. С оглед постигане на яснота тази дефиниция следва, следователно, да бъде прецизирана.

(3) Изискванията, предвидени в Директива 91/493/ЕИО на Съвета от 22 юли 1991 г. за определяне на здравните изисквания за производството и пускането на пазара на рибни продукти³, се отнасят също за живата риба, внасяна за консумация от човека. С оглед постигане на яснота член 4 от Решение 2003/858/ЕО съответно следва да бъде изменен.

(4) Изискванията по отношение на вноса на рибни продукти за по-нататъшна преработка, посочени в Решение 2003/858/ЕО, трябва да се прилагат само по

¹ ОВ L 46, 19.2.1991 г., стр. 1 Директива, последно изменена с Регламент (ЕО) № 806/2003 (ОВ L 122, 16.5.2003 г., стр. 1).

² ОВ L 324, 11.12.2003 г., стр. 37. Решение, последно изменено с Решение 2004/454/ЕО (ОВ L 156, 30.4.2004 г., стр. 33).

³ ОВ L 268, 24.9.1991 г., стр. 15. Директива, последно изменена с Регламент (ЕО) № 806/2003.

отношение на видовете, възприемчиви към болестите съгласно списък II от приложение А към Директива 91/67/ЕИО, или болестите, които се считат екзотични за Общността. Опитът показва, че тези изисквания не са ясно изложени в член 5, параграф 2 и следователно, с оглед постигане на яснота, този член следва да бъде изменен.

(5) Регламент (ЕО) № 282/2004 на Комисията от 18 февруари 2004 г. относно установяване на документ за декларирането и за ветеринарните проверки на животните от трети страни и въведени в Общността⁴, заменя Решение 92/527/ЕИО⁵. Когато живата риба е предназначена за отглеждане или възстановяване на рибните запаси, процедурата за проверка по член 8 от Директива 91/496/ЕИО на Съвета от 15 юли 1991 г. за установяване на принципите относно организацията на ветеринарните проверки на животни, въведени в Общността от трети страни, и за изменение на Директиви 89/662/ЕИО, 90/425/ЕИО и 90/675/ЕИО⁶, трябва да бъдат прилагани и съответният общ ветеринарен входен документ следва да бъде попълнен от официален ветеринарен лекар съгласно Регламент (ЕО) № 282/2004.

(6) Регламент (ЕО) № 136/2004 на Комисията от 22 януари 2004 г. за определяне на процедурите за ветеринарни проверки на граничните инспекционни пунктове на Общността на продукти, внасяни от трети страни⁷, заменя Решение 93/13/ЕИО⁸. Когато някои продукти от изкуствено отглеждана риба са предназначени за последваща обработка в Общността, трябва да се използва процедурата за проверка по член 8 от Директива 97/78/ЕО на Съвета от 18 декември 1997 г. за определяне на принципите, които регулират организацията на ветеринарните проверки на продуктите, въведени в Общността от трети страни⁹, и съответният общ ветеринарен входен документ следва да бъде попълнен от официален ветеринарен лекар съгласно Регламент (ЕО) № 136/2004 г.

(7) Процедурите за сертифициране, определени в член 7 от Решение 2003/858/ЕО, съответно трябва да бъдат изменени, а приложение VI към него да бъде заличено.

(8) Необходимо е, с оглед постигане на опростяване и яснота, да се хармонизират обозначенията в образците на сертификати, определени в приложенията към Решение 2003/858/ЕО, с тези в образците на сертификати, определени в съответствие с Директива 91/493/ЕИО. Приложения II, III, IV и V към Решение 2003/858/ЕО трябва съответно да бъдат изменени.

⁴ ОВ L 49, 19.2.2004, г., стр. 11. Регламент, изменен с Регламент (ЕО) № 585/2004 (ОВ L 91, 30.3.2004 г., стр. 17).

⁵ ОВ L 332, 18.11.1992 г., стр. 22.

⁶ ОВ L 268, 24.9.1991 г., стр. 56. Директива, последно изменена с Акт относно условията за присъединяване (ОВ L 236, 23.9.2003 г., стр. 381).

⁷ ОВ L 21, 28.1.2004 г., стр. 11.

⁸ ОВ L 9, 15.1.1993 г., стр. 33.

⁹ ОВ L 24, 30.1.1998 г., стр. 9. Директива, последно изменена с Регламент (ЕО) № 882/2004 на Европейския парламент и на Съвета (ОВ L 165, 30.4.2004 г., стр. 1).

(9) Мерките, предвидени в настоящото решение, са в съответствие със становището на Постоянния комитет по хранителната верига и здравето на животните.

РЕШИ:

Член 1

Решение 2003/858/ЕО се изменя, както следва.

1. Член 2, параграф 2, буква ж) се заменя от:

„ж) „отглеждане” означава пребиваването на водните животни в рибовъдни обекти.”

2. Член 4 се заменя, както следва:

„Член 4

Условия, свързани с вноса на изкуствено отгледана жива риба за консумация от човека

Държавите-членки разрешават вноса на тяхна територия на изкуствено отгледана жива риба, предназначена за непосредствена консумация от хора или за по-нататъшна преработка преди консумацията, само ако:

а) рибата е с произход от трети страни, за които е налице разрешение съгласно член 11 от Директива 91/493/ЕИО и съответстват на изискванията за общественото здраве, определени със същата директива; и

б) пратката съответства на условията, определени в член 3, параграф 1; или

в) рибата е изпратена директно в одобрен център за внос, за да бъде изкормена и почистена от вътрешностите.”

3. Член 5, параграф 2 се замества от:

„2. Държавите-членки осигуряват преработването на рибните продукти от изкуствено отгледана риба от видовете, възприемчиви към EHN, ISA, VHS и IHN, да се извършва в одобрени центрове за внос, освен ако:

а) рибата е била почистена от вътрешностите преди изпращането за Европейската общност; или

б) мястото на произход в третата страна притежава здравен статус по отношение на EHN, ISA, VHS и IHN, еквивалентен на този на мястото, където те трябва да бъдат преработени.”

4. Член 6 се заменя със следното:

„Член 6

Условия, свързани с вноса на рибни продукти от изкуствено отгледана риба за непосредствена консумация от човека

Държавите-членки разрешават вноса на тяхна територия на рибни продукти от изкуствено отгледана риба, предназначени за непосредствена консумация от човека, само ако:

- а) рибата е с произход трета страна и предприятия, одобрени съгласно член 11 от Директива 91/493/ЕИО и съответстват на изискванията за сертифициране по отношение на общественото здраве, определени в същата директива; и
- б) пратката се състои от рибни продукти, подходящи за търговия на дребно в ресторанти или пряко на потребителите без по-нататъшна преработка; и тези продукти са етикетирани в съответствие с разпоредбите на Директива 91/493/ЕИО; и
- в) пратката съответства на гаранциите, определени в здравния сертификат, съставен в съответствие с образца в приложение V, като се вземат под внимание обяснителните бележки в приложение III.”

5. Член 7 се замества със следното:

„Член 7

Процедури за проверка

1. Живата риба, нейните хайвер и гамети, внасяни с цел отглеждане, и изкуствено отгледаната жива риба, внасяна с цел възстановяване на запасите на рибарниците, са предмет на ветеринарни проверки на граничния инспекционен пункт на държавата-членка на пристигане съгласно член 8 от Директива 91/496/ЕИО, и общият ветеринарен входен документ, предвиден в Регламент (ЕО) № 282/2004 се попълва съответно.

2. Изкуствено отгледаната жива риба и продуктите от нея, внасяни за непосредствена консумация от човека и за по-нататъшна преработка преди консумация от човека, са предмет на ветеринарни проверки на граничния инспекционен пункт на държавата-членка на пристигане съгласно член 8 от Директива 97/78/ЕО, и общият ветеринарен входен документ, предвиден в Регламент (ЕО) № 136/2004 се попълва съответно.”

6. Член 8 се заменя със следното:

„Член 8

Предпазване от замърсяване на естествени водни басейни

1. Държавите-членки осигуряват внесената изкуствено отгледана жива риба, предназначена за консумация от човека, да не бъде пускана в естествените водни басейни на тяхна територия.
2. Държавите-членки осигуряват внесените продукти от изкуствено отгледана риба, предназначени за консумация от човека, да не замърсят естествените водни басейни на тяхна територия.
3. Държавите-членки осигуряват водата, в която е транспортирана стоката, от внесените пратки да не доведе до замърсяване на естествените водни басейни на тяхна територия.”
7. Приложение II се заменя от приложение I към настоящото решение.
8. Приложение III се заменя от приложение II към настоящото решение.
9. Приложение IV се заменя от приложение III към настоящото решение.
10. Приложение V се заменя от приложение IV към настоящото решение.
11. Приложение VI се заличава.

Член 2

Адресати на настоящото решение са държавите-членки.

Съставено в Брюксел на 16 декември 2004 година.

За Комисията
Markos KYPRIANOU
Член на Комисията

ПРИЛОЖЕНИЕ I

„ПРИЛОЖЕНИЕ II

Образец на здравен сертификат за внос на ⁽¹⁾ (жива риба, хайвер и гамети за отглеждане) ⁽¹⁾ (изкуствено отгледана жива риба с цел ⁽¹⁾ (консумация от човека) ⁽¹⁾ (възстановяване на рибните запаси на рибарници)) в Европейската общност (ЕО)

Референтен код № ОРИГИНАЛ
Референтен код № на (когато е
сертификат за необходимо)
обществено здраве

Забележка за вносителя: Настоящият сертификат е само за ветеринарни цели и трябва — като оригинал — да съпровожда пратката до пристигането ѝ до граничния инспекционен пункт.

Когато живата риба, хайверът и гаметите за отглеждане са предназначени за отглеждане и възстановяване на рибните запаси на рибарници в Общността, тази пратка трябва да бъде предмет на ветеринарен контрол, съгласно Директива 91/496/ЕИО на Съвета, в одобрен граничен инспекционен пункт за живи животни.

Когато живата риба е предназначена за консумация от човека в Общността, пратката трябва да бъде предмет на ветеринарен контрол съгласно Директива 97/78/ЕО на Съвета, в одобрен граничен инспекционен пункт за животински продукти. В този случай настоящият сертификат трябва да бъде приложен към сертификата, издаден съгласно Директива 91/493/ЕИО на Съвета.

1. Страна износител и заинтересувани органи

1.1. Страна износител:.....

.....

1.2. Компетентен орган:

.....

1.3. Компетентен издаващ
орган:.....

.....

3. Местоназначение на пратката

3.1. Държава-членка:.....

.....

⁽¹⁾(3.2. Зона или част ⁽³⁾ от държава-членка:

.....)

⁽¹⁾(3.3. Рибовъден обект, наименование:.....

.....)

3.4. Адрес:.....

.....

3.5. Име, адрес и телефонен номер на получателя:.....

.....

.....

.....

			
2. Място на произход на пратката		4. Транспортно средство и идентификация на пратката ⁽⁴⁾	
2.1. Код на територията на произход ⁽²⁾ :..... 		4.1. Транспортно средство: ⁽¹⁾ (камион) ⁽¹⁾ (железопътен транспорт) ⁽¹⁾ (кораб) ⁽¹⁾ (самолет) 4.2. ⁽¹⁾ (регистрационен номер/номера) ⁽¹⁾ (номер на кораба) ⁽¹⁾ (номер на полета): 	
⁽¹⁾ (2.2. Рибовъден обект на произход, наименование:.....)			
⁽¹⁾ (2.3. Адрес или местоположение на рибовъдния обект:.....)		4.3. Идентификационни данни за пратката:.....	
2.4. Име, адрес и телефонен номер на изпращача:.....			
5. Описание на пратката ☐ риба от рибовъдни обекти ☐ риба от свободни води ☐ жива риба ☐ гамети ☐ оплоден хайвер ☐ неоплоден хайвер ☐ ларви/свободни			
Вид риба		Общо тегло на рибата	⁽¹⁾ (Обем на хайвера) ⁽¹⁾ (Обем на гаметите)
Научно наименование:	Популярно наименование:	(kg) ⁽¹⁾ (Брой на рибата)	Възраст на живата риба

				☐ > 24 месеца ☐ 12—24 месеца ☐ 0—11 месеца ☐ неизвестна
6. Здравна атестация за внос на ⁽¹⁾ (⁽¹⁾) (жива риба) ⁽¹⁾ (и) ⁽¹⁾ (хайвер) ⁽¹⁾ (и) (гамети) за отглеждане) ⁽¹⁾ (изкуствено отгледана жива риба, предназначена за ⁽¹⁾ (консумация от човека) ⁽¹⁾ (за възстановяван на рибните запаси на рибарниците)) Аз, долуподписаният официален инспектор, с настоящото удостоверявам, че ⁽¹⁾ (живата риба) ⁽¹⁾ (и) ⁽¹⁾ (хайверът) ⁽¹⁾ (и) ⁽¹⁾ (гаметите) съгласно точка 5 на настоящия сертификат отговаря/т на следните изисквания:				
6.1. или:				
⁽⁵⁾ Произхождат от територия ⁽²⁾ с код:..... ⁽²⁾ , на която всички рибовъдни обекти отглеждат или съхраняват живата риба, нейните хайвер или гамети, от който и да е вид, считан за възприемчив ⁽⁶⁾ към следните заболявания: инфекциозна анемия по съомгите (ISA), епизоотична хемопоеична некроза (EHN), вирусна хеморагична септицемия (VHS) и инфекциозна хемопоеична некроза (IHN):				
— официално регистрирани от компетентните органи;				
— водят актуален регистър на живата риба, хайвера и гаметите, които влизат в или напускат рибовъдното стопанство и цялата информация, свързана с тяхната доставка и експедиция, техния брой и тегло, размер, доставчици и наблюденията относно смъртността ⁽⁷⁾ ,				
— трябва да уведомят, възможно най-скоро, компетентните органи за всякакви съмнения относно следните заболявания: ISA, EHN, VHS и IHN и всякакви клинични признаци, които дават основание за подозрения за наличието на заболяване, което може да окаже значително въздействие върху рибните запаси,				
— са обект на съответните контролни мерки, поне еквивалентни на тези, посочени в Директиви 91/67/ЕИО и 93/53/ЕИО на Съвета и включващи забрана относно ваксинирането срещу инфекциозната анемия по съомгите (ISA) и относно вземането на пробите и тестването, както и Решения 2001/183/ЕО и 2003/466/ЕО на Комисията; в случаите, когато вземането на проби и методите за тестване не са регламентирани от законодателството на Общността, методите са тези, посочени в съответните глави от ⁽⁸⁾ Ръководството за диагностични тестове на водни животни на МБЕ, четвърто издание, 2003 г.,				
— нямат заболяване, което да е оказало значително въздействие върху запасите през последните шест месеца преди експедицията, и през последните две години няма регистрирани случаи на инфекциозна анемия по съомгите (ISA) и епизоотична хемопоеична некроза (EHN),				
— през последните две години преди експедицията не са въвеждали жива риба, хайвер или гамети с нисък здравен статус,				
— в деня на товаренето няма клинични проявления на заболявания и няма съмнения за наличието на някое от следните заболявания: инфекциозна анемия по съомгите (ISA),				

епизоотична хемопоеична некроза (EHN), вирусна хеморагична септицемия (VHS), инфекциозна хемопоеична некроза (IHN).)
или
(⁵) (Те произхождат от територия (²) с код:..... (2), който:
— е предназначен рибовъден обект или обект, който не е свързан с река, крайбрежни или естуарни води, и който не съдържа риба от видовете, които се считат за възприемчиви (⁶) към заболяванията: инфекциозна анемия по съомгите (ISA), эпизоотична хемопоеична некроза (EHN), вирусна хеморагична септицемия (VHS) и инфекциозна хемопоеична некроза (IHN),
— водят актуален регистър на живата риба, хайвера и гамети, които влизат във или напускат рибовъдния обект и цялата информация, свързана с тяхната доставка и експедиция, броя и теглото, размера, доставчиците и наблюдаваната смъртност (⁷).)
или
(⁹) (Те произхождат от територия (²) с код:..... (²), на която:
— няма рибовъдни стопанства, които отглеждат или съхраняват жива риба, нейните хайвер или гамети, от който и да е вид, който е възприемчив (⁶) към следните заболявания: инфекциозна анемия по съомгите (ISA), эпизоотична хемопоеична некроза (EHN), вирусна хеморагична септицемия (VHS) и инфекциозна хемопоеична некроза (IHN), и няма такива видове в естествените води,
— не е имало заболяване, което да е оказало значително въздействие върху запасите през последните шест месеца преди експедицията.)
6.2. Те:
— от, времето на събирането им, не са били в контакт с жива риба, хайвер или гамети със здравен статус по-нисък от този, посочен в точка 6.1. от настоящия сертификат,
— не са предназначени за унищожаване или умъртвяване с цел изкореняване на следните заболявания: инфекциозна анемия по съомгите (ISA), вирусна хеморагична септицемия (VHS), эпизоотична хемопоеична некроза (EHN), инфекциозна хемопоеична некроза (IHN), пролетна виремия по шараните (SVC), инфекциозна панкреатична некроза (IPN), бактериално заболяване на бъбреците (BKD, <i>Renibacterium salmoninarum</i>), фурункулоза (<i>Aeromonas salmonicida</i>), ентерично заболяване — йерсиниоза (ERM, <i>Yersinia ruckei</i>), <i>Gyrodactylus salaris</i> или заболявания, причинени от други патогени,
— не са предмет на забрани поради съмнения относно здравословното им състояние,
— нямат клинични проявления на заболяване в деня на товаренето,
— (¹⁰) (са били предмет на визуална проверка на случаен принципна селектирана представителна част от доставката, при която всяка част има различен произход и не са били открити рибни видове, различни от тези, изброени в точка 5 на настоящия сертификат), и
— (¹¹) (са били дезинфекцирани в съответствие с (⁸) Ръководството за диагностични тестове на водни животни на МБЕ, четвърто издание, 2003 г., Приложение 5.2.1.).
(¹²) (7. Специфични ветеринарно-санитарни изисквания по отношение на VHS, IHN, SVC, IPN, BKD и <i>Gyrodactylus salaris</i>
(¹³) (7.1. Аз, долуподписаният официален инспектор, с настоящото удостоверявам, че (¹) (живата риба) (¹) (и) (¹) (хайверът) (¹) (и) (¹) (гаметите), съгласно точка 5 на настоящия сертификат произхождат от територия (²), която, в допълнение към гаранциите, предвидени в точка 6 на настоящия сертификат, са одобрени от компетентните органи, като притежаващи еквивалентния здравен статус за тези рибни обекти и зони в рамките на Общността с одобрен статут по отношение на (¹) (VHS) (¹) (и) (¹) (IHN), като те:

Или:
(¹) (или (¹) (произхождат от крайбрежни зони, в които всички рибовъдни обекти и рибата са под наблюдението на компетентните органи)
или (¹) (произхождат от континенталните зони, в които всички рибовъдни обекти и рибата са под наблюдението на компетентните органи)
или (¹) (произхождат от рибовъден обект, който, както и рибата, се намират под наблюдението на компетентните органи)
или (¹) (произхождат от рибовъден обект, който, както и рибата, се намират под наблюдението на компетентните органи и в който водата се доставя чрез система, която осигурява цялостното инактивиране на (¹) (VHS) (¹) (и) (¹) (IHN))
или (¹) (произхождат от континенталните зони, в които няма рибовъдни обекти и дивата риба:)
или (¹) (произхождат от континенталните зони, в които няма рибовъдни обекти и дивата риба:)
— е била предмет на проверки на здравословното състояние, извършвани на интервали, адаптирани към развитието на (¹) (VHS) (¹) (и) (¹) (IHN) и пробите са били вземани и проверявани за тези патогени, като в официално одобрената лаборатория е получен негативен резултат и методите на вземане на тези проби и тестването са били поне еквивалентни на тези, посочени в Директиви 91/67/ЕО, 93/53/ЕИО и Решение 2001/183/ЕО, като е била използвана следната схема за наблюдение:
(¹⁴) („ЕО Образец А” — поне четири години документирано отсъствие, включително двугодишна програма за наблюдение) (¹⁴) („ЕО образец Б” — поне шест години документирано отсъствие, включително двугодишна програма за наблюдение с намален размер на пробите) (¹⁵) („Специални разпоредби на ЕО” – рибовъдни обекти, които възстановяват своята дейност) (¹) („Методи МБЕ” — методите са описани в (⁸) Ръководството за диагностични тестове на водни животни на МБЕ, четвърто издание, 2003г. Глави: I.1.4 (Обща) и (¹) (2.1.5 (VHS)) (¹) (и) (¹) (2.1.2 (IHN))),
— поне през последните две години нямат клинични и други проявления на (¹) ((VHS)) (¹) (и) (¹) (IHN),
— произхождат от територия (²), където са били предприети всички необходими мерки (¹⁶) за предпазване от проникване на заболяването.)
Или
— (¹) (произхождат от рибовъден обект, който не е свързан с река или крайбрежни или естуарни води и не съдържа нито един от видовете риба, които се считат за възприемчиви (6) към заболяванията (1) (VHS) (1) (и) (1) (IHN).)
Или
— (¹) (произхождат от рибовъден обект, който не е свързан с река или с крайбрежни или естуарни води, но където компетентните органи са установили, че нито обектът, нито реката или крайбрежните или естуарни води съдържат някой от видовете риба, които се считат за възприемчиви (6) към заболяванията (¹) (VHS) (¹) (и) (¹) (IHN).)).
(¹⁷) (7.2. Аз, долуподписаният официален инспектор, с настоящото удостоверявам, че (¹) (живата риба) (¹) (и) (¹) (хайверът) (и) (¹) (гаметите), съгласно точка 5 на настоящия сертификат, които се считат за възприемчиви (⁶) към (¹) пролетната виремия по шараните (SVC) (¹) (и) (¹) инфекциозната панкреатична некроза (IPN), (и) (¹)

бактериалното заболяване на бърбреците, произхождат от територия ⁽²⁾,

— където ⁽¹⁾ (SVC) ⁽¹⁾ (и) ⁽¹⁾ (IPN) ⁽¹⁾ (и) ⁽¹⁾ (BKD) подлежат на обявяване на компетентните органи и доклади относно съмнения за инфекции трябва незабавно да бъдат проучени от официалните служби,

— в които въвеждането на видове, възприемчиви ⁽⁶⁾ към ⁽¹⁾ (SVC) ⁽¹⁾ (и) ⁽¹⁾ (IPN) ⁽¹⁾, (и) ⁽¹⁾ (BKD), е от зона или рибовъден обект, който има същия здравен статус по отношение на ⁽¹⁾ (SVC) ⁽¹⁾ (и) ⁽¹⁾ (IPN) ⁽¹⁾ (и) ⁽¹⁾ (BKD),

— ⁽¹⁸⁾ в които рибата не е била ваксинирана срещу ⁽¹⁾ (SVC) ⁽¹⁾ (и) ⁽¹⁾ (IPN) ⁽¹⁾ (и) ⁽¹⁾ (BKD) ⁽¹⁾ (и) ⁽¹⁾ (IPN) ⁽¹⁾ (и) ⁽¹⁾ (BKD),

— където всички рибовъдни обекти, които отглеждат видове, възприемчиви ⁽⁶⁾ към ⁽¹⁾ (SVC) ⁽¹⁾ (и) ⁽¹⁾ (IPN) ⁽¹⁾ (и) ⁽¹⁾ (BKD), са под наблюдение от страна на компетентните органи,

— при което всички необходими мерки ⁽¹⁶⁾ са били взети за предпазване от проникване на заболяването,

— че, в допълнение към гаранциите, дадени в точка 6 на настоящия сертификат, компетентните органи признават наличието на същия здравен статус като този на зоните в рамките на Общността с допълнителни гаранции по отношение на ⁽¹⁾ (SVC) ⁽¹⁾ (и) ⁽¹⁾ (IPN) ⁽¹⁾ (и) ⁽¹⁾ (BKD), тъй като те:

или ⁽¹⁾ (произхождат от следната територия ⁽²⁾):....., която се счита за свободна от (SVC) ⁽¹⁾ (и) ⁽¹⁾ (IPN) ⁽¹⁾ (и) ⁽¹⁾ (BKD) в съответствие с приложение I към Решение 2003/858/ЕО.)

или ⁽¹⁾ (произхождат от следния рибовъден обект:....., в който по това време на годината ⁽¹⁾ (SVC) ⁽¹⁾ (и) ⁽¹⁾ (IPN) ⁽¹⁾ (и) ⁽¹⁾ (BKD) се очаква да се проявят, поне в продължение на две години е бил подложен на наблюдение от страна на компетентните органи, чрез вземане на проби поне в съответствие с програмите за вземане на проби, регламентирани в Решение 2001/183/ЕО⁽¹⁴⁾, или методите за наблюдение, така както са описани в ⁽⁸⁾ Ръководството за диагностични тестове на водни животни на МБЕ, Глава 1.1.4. и съответните глави относно заболяванията, като лабораторните тестове са били извършвани в съответствие с последното издание на Ръководството за диагностични тестове на водни животни на МБЕ ⁽⁸⁾, като всички тестове са показали отрицателни резултати.)

или ⁽¹⁹⁾ (произхождат от следния континентален рибовъден обект:....., където ⁽¹⁾ (SVC) ⁽¹⁾ (и) ⁽¹⁾ (IPN) ⁽¹⁾ (и) ⁽¹⁾ (BKD) са се проявявали през последните две години, но където цялата рибна популация е била изтеглена и изкуствените езера, резервоарите или другите инсталации и съоръжения са били дезинфекцирани под наблюдението на

компетентните органи и където е осъществено възстановяване от компетентните органи на рибните запаси от източник, който не е заразен, след извършване на проби, поне в съответствие с програмите за вземане на проби, регламентирани в Решение 2001/183/ЕО ⁽¹²⁾ ⁽¹³⁾ или методи за наблюдение, така, както са описани в Ръководството за диагностични тестове на водни животни на МБЕ ⁽⁸⁾, Глава 1.1.4. и съответните глави относно заболяванията и след като лабораторните изследвания са били извършени в съответствие с последното издание на МБЕ ⁽⁸⁾ Ръководството за диагностични тестове на водни животни на МБЕ, като всички тестове са показали отрицателни резултати.)

⁽²⁰⁾ (7.3. Аз, долуподписаният официален инспектор, с настоящото удостоверявам, че ⁽¹⁾ (живата риба) ⁽¹⁾ (и) ⁽¹⁾ (хайверът) (и) ⁽¹⁾ (гаметите), съгласно точка 5 на настоящия сертификат, които се считат за възприемчиви ⁽⁶⁾ към *Gyrodactylus salaris*, произхождат от територия ⁽²⁾

— където *Gyrodactylus salaris* подлежи на обявяване пред компетентните органи и докладите относно съмненията за наличие на инфекции подлежат на незабавно проучване от официалните служби,

— в които доставките на видове, възприемчиви ⁽⁶⁾ към *Gyrodactylus salaris*, са от зона или рибовъден обект, за които има информация, че са свободни от *Gyrodactylus salaris*,

— където всички рибовъдни обекти, които отглеждат видове, възприемчиви към *Gyrodactylus salaris* се наблюдават от компетентните органи,

— когато са предприети всички необходими мерки ⁽¹⁶⁾ за предпазване от заболяването,

— че, в допълнение към гаранциите, дадени в точка 6 на настоящия сертификат, компетентните органи признават наличието на здравен статус, еквивалентен на този от зоните в рамките на Общността с допълнителни гаранции по отношение на *Gyrodactylus salaris*, тъй като те:

или ⁽¹⁾ (произхождат от следната територия ⁽²⁾:....., която се счита за свободна от *Gyrodactylus salaris* в съответствие с приложение I към Решение 2003/858/ЕО.)

или (1) (произхождат от следния континентален рибовъден обект:....., където по това време на годината се очаква да се прояви *Gyrodacyilus salaries*, и който поне в продължение на две години е бил подложен на инспекции от страна на компетентните органи, чрез вземане на проби, поне еквивалентни на програмите за вземане на проби, регламентирани в Решение 2001/183/ЕО(14), и вземането на проби и лабораторните тестове са били извършени в съответствие със съответните глави на Ръководството за диагностични тестове на водни животни (8), като тестовете са показали отрицателни резултати; и рибовъдният обект е разположен или в част (21) от водосборната зона, която е обявена за свободна (22) от *Gyrodacyilus salaries*, или е разположен във водосборния басейн, обявен за свободен (22) от *G. Salaries*, и всички други водосборни зони, които се вливат във същия естуар и са обявени като свободни (22) (23) от *Gyrodacyilus salaries* и)

или (1) (произхождат от следния крайбрежен рибовъден обект:....., който е разположен в крайбрежна зона със съдържание на сол под 25 единици на хиляда и където целият водосборен басейн, вливащ се в естуара, е обявен за свободен (22) (23) от *Gyrodacyilus salaries* и)

или (1) (произхождат от следния континентален рибовъден обект:....., който е разположен в крайбрежна зона с морска вода със съдържание на сол по-високо от 25 единици на хиляда и никаква жива риба от видовете, възприемчиви към това заболяване (6), не е била въведена през последните 14 дни, и)

или (11) (произхождат от следния рибовъден обект:....., където хайверът е бил дезинфекциран съгласно (8) Ръководството за диагностични тестове на водни животни на МБЕ, шесто издание, 2003 г., Глава 5.2.1., което осигурява отстраняването на *Gyrodacyilus salaries*.)

8. Транспортни изисквания

В допълнение те:

— са поставени в условия, които не променят техния здравен статус, и

— са били поставени в (1) (запечатани водоустойчиви контейнери или кутии, подходящи за тази цел, които са нови или преди употреба са били изчистени и дезинфекцирани чрез използването на утвърден дезинфектант, и които на външната част имат четлив етикет) (1) (кладенец, при който кладенецът и неговата тръба и системите за изпомпване са били освободени от риба, изчистени и дезинфекцирани чрез използването на утвърден дезинфектант, и са били проверени преди товаренето, като за това е издаден документ) със съответната (24) информация, съгласно точки 1, 2

и 3 на настоящия сертификат и със следното заявление:

или

(„(1) (жива риба) (1) (и) (1) (хайвер) (и) (1) (гамети) за отглеждане в зони и рибовъдни обекти в Европейската общност, с изключение на тези с програма или статут, одобрена от Общността и допълнителни гаранции по отношение на вирусна хеморагична септицемия (VHS), инфекциозна хемопоеична некроза (IHN), пролетна виремия по шараните (SVC), инфекциозна панкреатична некроза (IPN), бактериално заболяване на бъбреците (BKD и *Gyrodactylus salaris*).”)

или

(„изкуствено отгледана жива риба, предназначена за (1) (възстановяване на рибните запаси) (1) (консумация от човека) в зони на Европейската общност и рибовъдни обекти, с изключение на тези с програма или статут, одобрени от Общността и допълнителни гаранции или превантивни мерки по отношение на: (1) (вирусната хеморагична септицемия (VHS), инфекциозната хемопоеична некроза (IHN), пролетната виремия по шараните (SVC), инфекциозната панкреатична некроза (IPN), бактериалното заболяване на бъбреците (BKD)) (1) и *Gyrodactylus salaris*).”)

или

(„(1) (жива риба) (1) (и) (1) (хайвер), (и) (1) (гамети), предназначени за отглеждане в зони и рибовъдни обекти на Европейската общност, с изключение на тези с програма или статут, одобрени от Общността и допълнителни гаранции или протекционни мерки по отношение на: (1) (вирусната хеморагична септицемия (VHS)) (1) (и) (1) (инфекциозната хемопоеична некроза (IHN)) (1) (и) (1) (пролетната виремия по шараните (SVC)) (1) (и) (1) (инфекциозната панкреатична некроза (IPN)) (1) (и) (1) (бактериалното заболяване на бъбреците (BKD)) (1) (и) (1) (*Gyrodactylus salaris*).”)

или

(„изкуствено отгледана жива риба, предназначена за (1) (възстановяване на рибните запаси) (1) (консумация от човека) в зони и рибовъдни обекти на Европейската общност, включително тези с програма или статут, одобрени от Общността и допълнителни гаранции или превантивни мерки по отношение на: (1) (вирусната хеморагична септицемия (VHS)) (1) (и) (1) (инфекциозната хемопоеична некроза (IHN)) (1) (и) (1) (пролетната виремия по шараните (SVC)) (1) (и) (1) (инфекциозната панкреатична некроза (IPN)) (1) (и) (1) (бактериалното заболяване на бъбреците (BKD))

(1) (и) (1) (Gyrodacyilus salaries.)”)

или

(„изкуствено отгледана жива риба, предназначена за последваща преработка в одобрените центрове за внос преди консумация от човека”).

Съставено в..... на.....

(Място) (Дата)

Официален печат

(Подпис на официален инспектор)

.....

(Име с главни букви, квалификация и длъжност)

Указателни бележки

(1) Ненужното се зачерква.

(2) Територия (цялата страна, зона или рибовъден обект) и кода на територията съгласно приложение I към Решение 2003/858/ЕО на Комисията.

(3) Да се посочи приложимото: зоната, рибовъдния обект или, в случай на жива риба за консумация от човека, предприятието. Ако зоната се определя съгласно точка 3.2., тогава наименованието на рибовъдния обект или, в случай на жива риба за консумация от човека - предприятието, трябва да бъдат посочени в точка 3.3.

(4) Регистрационният номер/а на железопътния вагон или камиона, или името на кораба трябва да бъдат посочени, където е целесъобразно. Ако е известен, трябва да бъде посочен номерът на полета на самолета.

В случай на транспортиране с контейнери или кутии, общият брой, регистрацията им и броят на печатите, ако има такива, трябва да бъдат посочени в точка 4.3.

(5) Остава, когато третата страна съхранява видове, възприемчиви към EHN, ISA, VHS и IHN в рибовъдни обекти, или ако някои от тези видове присъстват в естествените водни басейни на страната.	
(6) Известни видове, възприемчиви към заболяването, вижте таблицата по-долу.	
Заболяване	Видове, възприемчиви като приемници (*)
ISA	атлантическа съомга (<i>Salmo slar</i>), дъгова пъстърва (<i>Oncorhynchus mykiss</i>), кафява пъстърва (<i>Salmo trutta</i>)
EHN	Червенопер костур (<i>Perca fluviatilis</i>), дъгова пъстърва (<i>Oncorhynchus mykiss</i>), костур (<i>Macquaria australasica</i>), сребърен костур (<i>Bidyanus bidyanus</i>), маунтан галаксиас (<i>Galaxias olidus</i>), сом (<i>Silurus glanis</i>), морска котка (морски вълк) (<i>Ictalurus elas</i>), (<i>Gambusia affinis</i>) и други видове от семейство Poeciliidae
VHS	Риби от семейство Пъстървови (<i>Salmoidae</i>), грейлинг (<i>Thymallus thymallus</i>), бяла риба (<i>Coregonus spp.</i>), щука (<i>Esox lucius</i>), калкан (<i>Scophthalmus maximus</i>), херинга и килка (хамсия, цаца) (<i>Clupea spp.</i>), тихоокеанска съомга (<i>Oncorhynchus spp.</i>), треска (<i>Gadus morhua</i>), <i>G. macrocephalus</i> , треска (<i>G. aeglefinus</i>), <i>Onos mustelus</i>
IHN	Риби от семейство Пъстървови (<i>Salmoidae</i>), като например <i>Esox lucius</i>
SVC	Шаран (<i>Cyprinus carpio</i>), тревопасен шаран (<i>Ctenopharingodon idellus</i>), сребърен шаран (<i>Hypophthalmichthys molitrix</i>), <i>Aristichthys nobilis</i> , каракуда (<i>Carassius carassius</i>), златна рибка (<i>Carassius auratus</i>), лин (<i>Tinca tinca</i>), сом (<i>Silurus glanis</i>)
IPN	Дъгова пъстърва (<i>Oncorhynchus mykiss</i>), зановец (<i>Salvelinus fontinalis</i>), кафява пъстърва (<i>Salmo trutta</i>), атлантическа съомга (<i>Salmo salar</i>) и някои видове съомга от Тихия океан (<i>Oncorhynchus spp.</i>)
BKD	Рибите от семейство Пъстървови (<i>Salmoidae</i>)
Gyrodactylus salaricus	Атлантическа съомга (<i>Salmo salar</i>), дъгова пъстърва (<i>Oncorhynchus mykiss</i>), арктическа пъстърва (<i>Salvelinus alpinus</i>), североамериканска изворна пъстърва (<i>S. Fontinalis</i>), <i>Thymallus thymallus</i> , североамериканска езерна пъстърва (<i>Salvelinus namaycush</i>), кафява пъстърва (<i>Salmo trutta</i>); други видове риба, които присъстват в местата, където живеят гореизброените риби, също трябва да се считат за възприемчиви към тези заболявания
(*) И всякакви други видове, които са посочени в последното издание на Международния кодекс за здравето на водните животни на МБЕ и/или Ръководството за диагностични тестове на водни животни на МБЕ, които са възприемчиви към въпросния патоген/заболяване.	
(7) Както е приложимо.	
(8) Световна организация за здравето на животните.	
(9) Да се запази, когато третата страна не съхранява риба, възприемчива към епизоотична хемопоеична некроза (EHN), инфекциозна анемия по съомгите (ISA),	

вирусна хеморагична септицемия (VHS) и/или инфекциозна хемопоеична некроза (IHN) в рибовъдни обекти и освен това нито един от тези видове не присъства в естествените водни басейни на страната.

(10) Приложимо само по отношение на живата риба; да се остави, ако е целесъобразно.

(11) Приложимо само по отношение на хайвера; да се остави, ако е целесъобразно.

(12) Както е определено в Директива 91/67/ЕИО, специфични изисквания са необходими относно здравето на животните в случай на износ за рибовъдни обекти или зони в ЕО по програма и статут, одобрени от Общността или допълнителни гаранции във връзка с едно или повече заболявания, съгласно Списъци II и III от приложение А към Директива 91/67/ЕИО.

(13) Специфичните изисквания, необходими в случай на износ за рибовъдни обекти или зони в ЕО по програма или сатут, одобрени от Общността, относно вирусната хеморагична септицемия (VHS) и/или, съответно, инфекциозна хемопоеична некроза (IHN).

(14) „Образец А или Б”, както е посочено в Решение 2001/183/ЕО, както и изискванията в Директиви 91/67/ЕИО и 93/53/ЕИО, се оставят като целесъобразни.

(15) В съответствие с Директиви 91/67/ЕИО и 93/53/ЕИО и Решение 2001/183/ЕО; новите рибовъдни обекти, които започват дейност с риба, хайвер или гамети, които, според централния компетентен орган на страната износител, имат еквивалентен здравен статус на рибовъдните обекти и зоните, одобрени от ЕО по отношение на вирусната хеморагична септицемия (VHS) и съответно на инфекциозната хемопоеична некроза (IHN) и, с други думи, отговарят на изискванията на приложение В, I.A, 6 а) към Директива 91/67/ЕИО; или рибовъдните обекти, които започват своята дейност след официално наблюдаван процес на почистване и дезинфекциране, и след изтичане на 15-дневно наблюдение, и които въвеждат само риба, хайвер и гамети, които, съгласно централния компетентен орган на страната износител, имат еквивалентен здравен статус на тези рибовъдни обекти и зоните, одобрени от ЕО по отношение на вирусната хеморагична септицемия (VHS) и/или съответно на инфекциозната хемопоеична некроза (IHN) и отговарят на изискванията на приложение В, I.A, 6 б) към Директива 91/67/ЕИО. Остават като целесъобразни.

(16) Неприложимо по отношение на крайбрежните и континенталните зони без рибовъдни обекти. Трябва да се поддържа високо равнище на биологична сигурност. Рибата от неодобрените рибовъдни обекти и зони не трябва да бъде въвеждана в одобрените рибовъдни обекти и зони. Езерата с възприемчиви видове трябва да бъдат покрити или локализирани на безопасно разстояние от неодобрените рибовъдните обекти. Неконтролируемият публичен достъп трябва да бъде ограничен. Мястото не трябва да се използва за въдичен риболов, освен при официално определени условия и наблюдение от местния компетентен орган.

(17) Специфичните допълнителни изисквания са необходими в случай на износ от държави-членки или част от държави-членки на ЕО със свободен статут или контрол, одобрен от Общността и допълнителни гаранции по отношение на пролетната виремия по шараните (SVC), инфекциозната панкреатична некроза (IPN) и/или бактериалното

бъбречно заболяване (BKD), в съответствие с Решение на Комисията 2004/453/ЕО.

(18) Приложимо само по отношение на видовете, възприемчиви към пролетната виремия по шараните (SVC), инфекциозната панкреатична некроза (IPN) и/или бактериалното бъбречно заболяване (BKD), въведени в райони с допълнителни гаранции по отношение на пролетната виремия по шараните SVC, инфекциозната панкреатична некроза IPN и/или бактериалното бъбречно заболяване BKD. Остава да се прилага.

(19) Приложимо само по отношение на континенталните рибовъдни обекти, където епизоотиологичните проучвания са показали, че болестта не се е разпространила в други рибовъдни обекти или в свободни води. Остава да се прилага.

(20) Специфични допълнителни изисквания са необходими в случай на износ за държави-членки или част от държавите-членки в рамките на ЕО с одобрен свободен статут (допълнителни гаранции) по отношение на *Gyrodactilus salaricus*, съгласно Решение 2004/453/ЕО.

(21) Съгласно приложение Б, I.A към Директива 91/67/ЕИО част от водосборния басейн може да бъде обявен за свободен от болестта, ако той се състои от горна част на водосборната зона от нейните водоизточници до естествената или изкуствена бариера, която не позволява на рибата да мигрира по долното течение зад тази бариера.

(22) Съгласно изискванията на Глава 1.Б от приложение I към Решение 2004/453/ЕО.

(23) При декларирането, че континенталната зона е свободна от *Gyrodactilus salaricus*, трябва да се вземе под внимание, че чрез мигриращата риба заболяването може да се разпространи в различните континентални зони, ако тяхното съдържание на сол е ниско или средно (под 25 ppt — паунда на тон). Следователно една индивидуална континентална зона не може да бъде обявена за свободна, ако друга континентална зона, която се влива в същата крайбрежна зона, е заразена или има неизвестен статут, освен ако те са разделени от морска вода със съдържание на сол над 25 ppt.

(24) Страна и място на произход (код) и местоназначение; име и телефонен номер на изпращача и получателя. В случай на транспортиране с лодка трябва да бъде посочен транспортния път от мястото на натоварване до мястото на пристигане.

„ПРИЛОЖЕНИЕ II

ПРИЛОЖЕНИЕ III

ОБЯСНИТЕЛНИ БЕЛЕЖКИ

а) Сертификатите се изготвят от компетентните органи на страната износител, въз основа на подходящ образец, представен в приложения II, IV или V към настоящото решение, като се взема под внимание местоназначението и предназначението на рибата или продуктите след пристигането им в Европейската общност (ЕО).

б) При разглеждане на статута на местоназначението по отношение на вирусната хеморагична септицемия (VHS), инфекциозна хемопоеична некроза (IHN), бактериалното бъбречно заболяване (BKD), инфекциозната панкреатична некроза (IPN) *Gyrodactylus salaris* (G. salaris) в страните-членки на ЕО, в сертификата се включват и попълват съответните специфични допълнителни изисквания.

в) Оригиналът на всеки сертификат се състои от един единствен лист, двустранно попълнен, или когато се изисква повече от една страница, сертификатът трябва да бъде във форма, която да съставлява обединено и неделимо цяло.

От дясната страна в горната част на всяка страница трябва да има надпис „оригинал” и специфичен кодов номер, издаден от компетентния орган. Всички страници на сертификата трябва да бъдат номерирани — (номер на страницата) от (общ брой страници).

г) Оригиналът на сертификата и етикетите, посочени в образца на сертификата, се съставят поне на един от официалните езици на държавата-членка на Европейската общност, в която ще бъде извършена проверката на граничния инспекционен пункт и на езика на държавата-членка на Европейската общност, за която е предназначена стоката. Въпреки това тези държави-членки могат, ако е необходимо, да разрешат използването на други езици, придружени от официален превод.

д) Сертификатът, издаден за живата риба, нейните хайвер и гамети, трябва да бъде попълнен в деня на натоварването на пратката за износ в Европейската общност. Оригиналът на сертификата трябва да съдържа официален печат и подпис на официалния инспектор, определен от компетентния орган. Като извършва това, компетентният орган на страната износител осигурява спазването на принципи на сертифициране, еквивалентни на тези, регламентирани в Директива 96/93/ЕО на Съвета.

Печатът, освен ако е воден, и подписът трябва да бъдат в цвят, различен от този на печатния текст.

е) Ако с оглед идентифициране на съдържанието на пратката, към сертификата се приложат допълнителни страници, тези страници се считат за

неразделна част от оригинала и се подписват и подпечатват от сертифициращия официален инспектор на всяка страница.

ж) Оригиналът на сертификата трябва да придружава пратката до нейното пристигане на граничния инспекционен пункт на ЕО.

з) Сертификатът, издаден за живата риба, нейните хайвер и гамети, е валиден за срок от 10 дни от датата на издаването му. В случай на транспортиране с параход, времето на валидност се удължава с времето на превоза по море.

и) Живата риба, нейните хайвер и гамети не се транспортират заедно с друга жива риба, нейните хайвер и гамети, които или не са предназначени за Европейския съюз, или са с по-ниско ниво на здравен статус. В допълнение, те не трябва да бъдат транспортирани при други условия, които променят техния здравен статус.

й) Възможното наличие на патогени във водата е релевантно при разглеждането на здравния статус на живата риба, нейните хайвер и гамети. Сертифициращият служител, следователно, би трябвало да има предвид следното: „мястото на произход” следва да бъде местоположението на рибовъдния обект, където живата риба, нейните хайвер и гамети са били отгледани до достигане на търговски размер, съответстващ на пратката, за която се отнася сертификатът.”

„ПРИЛОЖЕНИЕ III

ПРИЛОЖЕНИЕ IV

Образец на здравен сертификат за внос на рибни продукти от изкуствено отгледана риба в Европейската общност (ЕО) за по-нататъшна преработка преди консумация от човека

	Референтен номер №	ОРИГИНАЛ
	Референтен код № от сертификата за общественото здраве	
Бележка за вносителя: Настоящият сертификат придружава умъртвената изкуствено отгледана риба, която е предназначена за по-нататъшна преработка, която нарушава анатомичната цялост на рибата, преди да бъде предложена на пазара за консумация от човека в Общността. Обработването на рибните продукти от изкуствено отгледана риба от видовете, възприемчиви към епизоотична хемопоеична некроза (EHN), инфекциозна анемия по съомгите (ISA), вирусната хеморагична септицемия (VHS) и инфекциозна хемопоеична некроза (IHN,) трябва да стане в одобрените центрове за внос, освен ако не е изкормена преди изпращането, или мястото на произход има здравен статус, поне еквивалентен на мястото, където ще бъде преработена. Настоящият сертификат е само за ветеринарни цели и трябва — в своя оригинал — да придружава пратката, докато тя стигне до граничния инспекционен пункт. Настоящият сертификат трябва да бъде приложен към сертификата, издаден в изпълнение на Директива 91/493/ЕИО.		
Здравна атестация за внос в Европейската общност на рибни продукти от изкуствено отгледана риба за по-нататъшна преработка преди консумация от човека		
1.	Общи изисквания	
	Аз, долуподписаният официален инспектор, с настоящото удостоверявам, че рибните продукти от изкуствено отгледана риба, съгласно здравния сертификат, към който е приложен този сертификат, произхождат от риба, която не показва клинични признаци на заболяване по времето на (улова) (1) (умъртвяването) (1) (натоварването) (1) и	
	(2) Специфични изисквания за видовете, възприемчиви към (3) епизоотична хемопоеична некроза (EHN) и/или инфекциозна анемия по съомгите (ISA)	
	или	
	(3) (произхождат от риба, добита в рибовъден обект или зона, одобрени от централния компетентен орган като свободни от инфекциозна анемия по съомгите (ISA) или епизоотична хемопоеична некроза (EHN).)	
	или	
	(4) (е била умъртвена и изкормена.))	

	(4) Специфични изисквания по отношение на видовете, възприемчиви към VHS и/или IHN
	или
	(1) (произхождат от предназначен рибовъден обект)
	или
	(1) (произхождат от риба, добита от рибовъден обект или зона, които са одобрени от централния компетентен орган като рибовъден обект със здравен статус, еквивалентен на този на рибовъдните обекти и зоните по програми или със статус, одобрени от Общността по отношение на (вирусната хеморагична септицемия (VHS)) (1) (и) (1)(инфекциозна хемопоеична некроза (IHN)) (1).)
	или
	(1) (са били умъртвени и изкормени))
2.	Изисквания по отношение на транспорта и етикетирането
	Аз, долуподписаният официален инспектор, с настоящото удостоверявам, че рибните продукти от изкуствено отгледана риба, съгласно сертификата за обществено здраве, към който е приложен настоящия сертификат
	— са транспортирани съгласно условията, което не променя здравното състояние на продуктите,
	— са били опаковани и обозначени в съответствие с разпоредбите, посочени в Директива 91/493/ЕИО с включване на следното заявление:
	„(Неизкормена риба) (1) (и) (1) (изкормена риба или рибни продукти) (1) от изкуствено отгледана риба, предназначени за износ в Европейската общност (включително в одобрени зони на Общността по отношение на (VHS) (1) (IHN) (1)) (1), за по-нататъшна обработка (в одобрени центрове за внос) (1) преди консумация от човека.”
	Общо заявление
	Аз, долуподписаният официален инспектор, с настоящото удостоверявам, че съм запознат с разпоредбите на Директиви 91/67/ЕИО и 93/53/ЕИО на Съвета и Решение 2003/858/ЕО на Комисията.
	Съставено в..... на.....
	(Място) (Дата)
	Официален печат
	(Подпис на официален инспектор)
	
	(Име с главни букви, квалификация и длъжност)
	Указателни бележки
	(1) Ненужното се зачерква.
	(2) Ако продуктите произхождат от рибовъдни обекти или зони с епизоотична хемопоеична некроза (EHN) и инфекциозна анемия по

	сьомгите (ISA), съгласно съответното Ръководство на МБЕ, рибата трябва да бъде изкорнена в предприятие в трета страна преди изпращането или да бъде обработена в одобрен център за внос в Общността, без значение какво е местоназначението в ЕС. Приложимо само за видове, възприемчиви (вижте бележка 3) към епизоотична хемопоеична некроза (EHN) и инфекциозна анемия по сьомгите (ISA). (3) Познати възприемчиви видове, вижте таблицата по-долу.	
	Заболяване	Видове, възприемчиви като приемници (*)
	ISA	Атлантическа сьомга (<i>Salmo salar</i>), дъгова пъстърва (<i>Oncorhynchus mykiss</i>), кафява пъстърва (<i>Salmo trutta</i>)
	EHN	Червенопер костур (<i>Perca fluviatilis</i>), дъгова пъстърва (<i>Oncorhynchus mykiss</i>), костур (<i>Macquaria australasica</i>), сребърен костур (<i>Bidyanus bidyanus</i>), маунтан галаксиас (<i>Galaxias olidus</i>), сом (<i>Silurus glanis</i>), морска котка (морски вълк) (<i>Ictalurus melas</i>), (<i>Gambusia affinis</i>) и други видове от семейство Poeciliidae
	VHS	Риби от семейство Пъстървови (<i>Salmonidae</i>), грейлинг (<i>Thymallus thymallus</i>), бяла риба (<i>Coregonus</i> spp.), щука (<i>Esox lucius</i>), калкан (<i>Scophthalmus maximus</i>), херинга и килка (хамсия, цаца) (<i>Clupea</i> spp.), тихоокеанска сьомга (<i>Oncorhynchus</i> spp.), треска (<i>Gadus morhua</i>), <i>G. macrocephalus</i> , треска (<i>G. aeglefinus</i>), <i>Onos mustelus</i>
	IHN	Риби от семейство Пъстървови (<i>Salmonidae</i>), като например <i>Esox lucius</i>
(*)	Всеки друг вид съгласно последното издание на Международен кодекс за здравето на животните (International Aquatic Animal Health Code — OIE) като възприемчиви към въпросните патогени/заболявания.	
(4)	Специфичните изисквания, необходими в случай, че страната и местоназначението (държава-членка или част от държава-членка), съгласно сертификата за обществено здраве, който следва да бъде прикрепен към настоящия сертификат, има програма или статус, одобрени от Общността относно вирусната хеморагична септицемия (VHS) и/или, съответно, инфекциозната хемопоеична некроза (IHN). Приложимо само по отношение на видовете, възприемчиви към вирусната хеморагична септицемия (VHS) и инфекциозната хемопоеична некроза (IHN). Ако нито една от трите възможности не може да бъде изпълнена, местоназначението трябва да бъде или одобрен център за внос, или държава-членка или част от държава-членка, без програма или статус, одобрени от Комисията по отношение на вирусната хеморагична септицемия (VHS) и инфекциозната хемопоеична некроза (IHN). Остава да се прилага.	

„ПРИЛОЖЕНИЕ IV

ПРИЛОЖЕНИЕ V

Образец на здравен сертификат за внос на рибни продукти от изкуствено отгледана риба в Европейската общност (ЕО) за непосредствена консумация от човека

Референтен код № ОРИГИНАЛ
Референтен код № от
сертификата за
обществено здраве

Бележка за вносителя:

Настоящият сертификат придружава умъртвената изкуствено отгледана риба, която не е предназначена за по-нататъшна преработка, която нарушава анатомичната цялост на рибата, преди да бъде предложена на пазара за консумация от човека в Общността.

Настоящият сертификат е само за ветеринарни цели и трябва — в своя оригинал — да придружава пратката докато стигне до граничния инспекционен пункт. Настоящият сертификат трябва да бъде приложен към сертификата, издаден в изпълнение на Директива 91/493/ЕИО на Съвета.

Здравна атестация за внос в Европейската общност на рибни продукти от изкуствено отгледана риба за непосредствена консумация от човека

Аз, долуподписаният официален инспектор, с настоящото удостоверявам, че рибните продукти от изкуствено отгледана риба, съгласно здравния сертификат, към който е приложен този сертификат, произхождат от риба, която не показва клинични признаци на заболяване по времето на (улова) (1) (умъртвяването) (1) (натоварването) (1) и

Общо заявление

Аз, долуподписаният официален инспектор, с настоящото удостоверявам, че съм запознат с разпоредбите на Директиви 91/67/ЕИО и 93/53/ЕИО на Съвета и Решение 2003/858/ЕО на Комисията.

Съставено в..... на.....

(Място) (Дата)

Официален печат

(Подпис на официален инспектор)

.....

(Име с главни букви, квалификация и длъжност)

	Указателни бележки
	(1) Ненужното се зачерква.